

اللہ لا یغیر ما یقوم حتی یتغیر و لما بالقیوم

Digitized by Khilafat Library

# الحکم

چہ گویم یا تو گرا آئی چہا در قادیان مینی  
دوا مینی شفا مینی غرض دار الامان مینی

سشیچہ یعقوب علی تراب ایڈیٹر

نمبر ۲۴

دار الامان قادیان ۳۰ جون سنہ ۱۹۰۶ء

جلد ۱

قبیلہ تہنیت فتح پریور  
دار السلطنت طرابلس  
جنوبی افریقہ مصنف مولانا  
مولوی ابویوسف محمد مبارک  
علی صاحب طبیب صدر  
بازار چھاونی سیالکوٹ

چہ شوکت بہت کہ را برت بر جہاں آورد  
سرا طاعت دشمن بر آستان آورد  
لوا فتح بر فراشت در پریور  
سر عز و عفاربت بر سنان آورد  
نکندہ فاشیہ بر دوش می دود برکاب  
بچا کریش کروگر پناہ جاں آورد

فلک نواخت نوائے طفر پے برش  
ز تمغرات زمیں طرح کہکشاں آورد  
فلک حمید بسوخی زمیں بمنت و فضل  
زمیں قدوم مسرت بر آسمان آورد  
سیاہ شوکت و صولت چنان سبک جیت  
کہ گوہ نکت و ادبار بر یلان آورد  
سپاہ دولت بر طانیہ و فشا بنمود  
کہ او زخوں بز میں فرش ارغوان آورد  
چہ کرد لارڈ کہ را برت گو مدش عالم  
بپائے خیل خوف بہا دراں آورد  
اجل نواختہ کو میں اجل پے اعدا  
قضا بتوس قضا تیر نزع جاں آورد  
ز قلب فوج عدو بانگ الامان برخواست  
نشان ابھین اعدا بدست شان آورد  
فلک بدست عدالت چو داد میزانی  
بحق دولت بر طانیہ گراں آورد  
چہ دولت بہت کہ فخر شہنشی دار و  
کہ تاج فخر بفرق شہنشاہان آورد  
نکین خاتم شاہ شہنیش دادگری بہت  
براو عدل قدم پیش ہر زمان آورد

ازیں ست جز جہاں داریش دعار مسیح  
کہ ہر دو دست بر خالق جہاں آورد  
کمان ادھیہ حضرت مسیح زماں  
بہیں کہ تیر اجابت چہ بر نشان آورد  
ہماں مسیح کہ انقاس پاک و طیب آورد  
ہزار نعمت و رحمت بقادیان آورد  
ازیں خیل نشوم گرد مائے بر بزم  
کہ آنجناب پناہ و فاجیاں آورد  
دعار حضرت مہدی بحق این دولت  
چو دشمنہ است کہ بر پائے دشمنان آورد  
ز بیخ و بن برود دشمن سیہ دل را  
کہ رو نی شود اورا کہ بر زبان آورد  
اکی جلد دعائے او پندہ پر اکن  
کہ بہرہ فیض ہند از جہاں آورد  
ہیں بہت فیض کافیا بضعف او  
چو آفتاب زمیں را بر آسمان آورد  
اکی سایہ این دولت ہماں  
ہمیشہ دار کہ انطاف بر جہاں آورد  
چو ابر بر سر ارضی قلوب لے برد  
بہیں کہ ارض جہاں رنگ گلستان آورد  
سارک از رہ شکر و سیماں آورد  
سرباز خمیہ چو خاک دماں آورد



# ایک زبردست پیشگوئی پوری ہو چکی ہے

چہیتنا برادرانہاں جوان  
کہ ناید کس بمیدان محمد

دنیا میں تھوڑے لوگ ہیں جو خدا ترسی اور سلامت رومی کے ساتھ ان باتوں پر غور کرتے ہیں جو کسی برگزیدہ خدا کے مہنہ سے نکلتی ہیں اور بہت ہیں جو ان باتوں پر غفلت اور بے باکی سے گذر جاتے ہیں۔

یہ بات بھی یاد رکھنے کے قابل ہے کہ اللہ تعالیٰ الٰہی ہستی اور اُس مقدس ذات کی عظمت و جبروت پر سچا ایمان پیدا ہونے کی ایک اور صرف ایک ہی راہ ہے اور وہ پیشگوئیاں ہیں جو اللہ تعالیٰ کے الہام و القا سے کوئی مامور من اللہ کرتا ہے گو دنیا کا ایک ایک ذرہ اللہ تعالیٰ کی ہستی پر ایک دلیل ہے مگر دلیل ناظر مامور من اللہ کا وجود ہوتا ہے۔ اور اس سے یہ بھی آسانی سمجھ میں آسکتا ہے کہ کسی مامور من اللہ کے خارق و کرامات میں سے سب سے زیادہ عظیم الشان جو کرامت اور خارق ہو سکتے ہیں وہ صرف پیشگوئیاں ہی ہیں۔ ورنہ رستی کا سامپ بنادینا یا قسم قسم کی باتیں گو بجائے

خود کیسی ہی تعجب خیز اور عجوبہ نما ہوں لیکن پیشگوئیوں کے مرتبہ اور درجہ تک ہرگز نہیں پہنچ سکتیں اور یہی وجہ ہے کہ ہمارے نبی کریم صلی اللہ علیہ وسلم کو جعد اقتداری نشانات ملے گئے ہیں ان میں عظیم الشان پیشگوئیاں ہی پیشگوئیاں ہیں۔ اور مامور من اللہ کی عظمت ان نشانات ہی کے ذریعہ سے ہو سکتی ہے اس زمانہ میں جب کہ اتحاد اور دھیریت کی خطرناک ہوا چل رہی ہے خدا تعالیٰ پرستی تو درکنار خود خدا تعالیٰ کے وجود ہی پر ہشامہات پیدا ہو گئے تھے اللہ تعالیٰ نے اپنے ایک برگزیدہ اور مامور

کے ذریعہ اپنی لا تبدیل سنت کے موافق اپنے وجود کو آشکار فرمایا چنانچہ اُس مامور نے دعوے سے فرمایا۔

آن خدا کی کہ ازواہل جہاں بخیر اند  
برمن او جلوه نمودست گراہی پذیر  
اور اس کا یہ دعویٰ نرا دعویٰ ہی نہ تھا بلکہ اُسکو ہزار تا تائیدی نشانات اور خوارق کے ذریعہ سے دنیا پر ظاہر کیا گیا مگر بہت غھوڑے بکھے جو حق کے شنوا اور صداقت کے بینا ہوئے۔ اگر ان نشانات اور خوارق کی تفصیل اور تشریح کی جائے تو ایک ضخیم کتاب طیار ہو جائے ہم اس وقت صرف ایک عظیم الشان پیشگوئی کو دیکھنا چاہتے ہیں جو پوری ہو چکی

ہے اور ہر میدان میں پوری ہو رہی ہے۔ وہ پیشگوئی اس شعر میں مرکوز ہے

چہیتنا برادرانہاں جوان  
کہ ناید کس بمیدان محمد  
اور قریباً اس مضمون کا ایک یہ شعر بھی ہے۔

از مابین کے لئے کوئی نہ آیا ہر خند  
ہر مخالفت کو مقابل پہ بلا یا ہر خند  
اس عظیم الشان پیشگوئی کے پورا ہونے کی تفصیل ہم چند واقعات سے کرنا چاہتے ہیں اور اس سے پیشتر کہ وہ تفصیل دین یہ جتنا دینا ضروری ہے کہ یہ پیشگوئی اس صدی کے مجدد و مسیح موعود اور مہدی معبود نے بہت سال گذرے کی تھی اور کوئی آدمی اپنے وجود اور قابلیت پر بھروسہ کر کے اس قدر بلند دعویٰ سے یہیہیر کہہ سکتا۔ اور پھر تعجب کی بات ہے کہ کوئی بھی اس کے مقابل میں نہ آ سکے یہ صرف اُسی صورت میں ممکن ہے کہ کہنے والا اللہ تعالیٰ کی طرف سے تائید یافتہ اور اُس کے بلائے سے بولا ہو۔ اب ہم اس پیشگوئی کو برآہین احمدیہ کے زمانہ سے شروع کرتے ہیں اور دکھاتے ہیں کہ کس کس موقع پر کیونکر پوری ہوتی رہی (۱) براہین احمدیہ کے جواب کے واسطے ہیں مزار روپے کا انعام بخویر کیا گیا ایک ہی ایسا نہ ہوا جو جواب کی جرات کرتا۔ اور شرائط مقررہ کے موافق آپ کے اس دعوے کو جھٹلا سکتا۔



(۲) سرحد چشم آرہیہ۔ کے جواب پر پالشو روپیہ انعام مقرر کیا اور ۶ ریوں کے جلسہ میں جواب پیش کرنے والے کو اور منشی جیونداس آرہیہ کی ہی قسم پر انعام دینا منظور کیا مگر کوئی مقابلہ میں نہ آیا۔

(۳) چھل روزہ دعوت کے واسطے عام اعلان دیگر بلایا گیا کوئی نہ آیا۔

(۴) ایک سالہ دعوت کے لئے عام اعلان کیا گیا کوئی مقابلہ میں نہ آیا۔ اندر من مراد آبادی نے اپنی خواہش ظاہر کی مگر جب زر انعام لے کر آپ کے آدمی پہنچے تو اندر من لاہور چھوڑ کر کسی طرف بھاگ گیا۔

(۵) پادری فتح میں

نے اہام کا دعویٰ کیا اور حضرت اقدس سے مقابلہ کرنا چاہا اور بمقام شالہ جلسہ قرار پایا آخر فتح برج صاحب سامنے نہ آئے۔

(۶) آختم صاحب کو جب نشان غنائی کبدا سٹو کہا گیا تو انھوں نے صاف انکار کیا۔

(۷) آختم صاحب کی نسبت حضرت اقدس کی پیشگوئی پورا ہونے پر جب مخالفوں نے اپنی تیرہ دہائے بکا شروع کیا اور ختم کو قسم کیلئے بلایا اور یا مقدمہ کے لئے کہا اُس نے صاف انکار کیا

(۸) بیکہرام کی بابت حضرت اقدس علیہ السلام کی پیشگوئی میں اشتباہ قتل کے دور کرنے کے واسطے جب آریوں کو قسم کھانے

کے لئے کہا گیا تو گنگا بشن نام آرہیہ قسم کھانے کے لئے آباد ہوئے۔ آخر میٹ حق سے قسم کھانے سے گریز کر گیا اور سامنے نہ آیا اور اب تک روپوش ہے۔

(۹) مولوی محمد حسین فقیر منی لٹ اراکے مولویوں کو مباحثہ کے واسطے بلایا بیجا اور فضول جھگڑوں سے مالتے رہے اور مولوی محمد حسین نے لودھیانہ میں مباحثہ کیا تو اصل مضمون کی طرف ہرگز نہ آئے اپنی خالی اصول موضوعوں کے جھگڑے میں پڑے رہے (۱۰) جب مہا بلہ کیپٹن دعوت کی گئی تو کوئی آرہیہ برہمنو پادری مخالف مولوی سامنے نہ آیا اور یہ دعوت کبھی مرشد کی گئی۔

(۱۱) آسمانی فیصلہ کے ذریعہ مولویوں سے فیصلہ چاہا مگر کوئی سامنے نہ آیا (۱۲) قرآن کریم کی عربی تفسیر لکھنے کی دعوت کی کسی مولوی کو جرات نہ ہوئی۔

(۱۳) عربی تصنیفات میں مقابلہ کو بلایا کوئی نہ ہوا جو معنا بلہ کرتا۔

(۱۴) لاہور کے بشپ صاحب کو آپ کی جماعت کے معزز و ممتاز لوگوں نے آپ کے مقابلہ میں فیصلہ کے واسطے بلایا تو بشپ صاحب نے انکار ہی کر دیا۔

(۱۵) منشی الہی بخش صاحب لاہور کی کو اپنے الہامات و فیض شائع کرنے کی دعوت کی گئی اب تک جواب ہی جواب ہے۔

(۱۶) اب مولویوں اور سجادہ نشینوں متنازع و عجز کی خدمت میں درخواست بھیجی گئی ہے انشا اللہ نکلے اس پر بھی کوئی مقابلہ کرنے والا سامنے نہ آئے گا۔

ہم نے یہ ۱۶ بڑے بڑے امور دکھائے ہیں اب ان سب واقعات پر نیچائی منظر کرنے کے بعد ہم پوچھتے ہیں کہ خدا کے لئے انصاف کر کے بتلا کہ یہ کیا بات ہے کہ ہر میدان میں یہ پہلوان محمد صلی اللہ علیہ وسلم لٹکارتا ہے مگر کوئی اس کے مقابلہ کو نہیں نکلتا۔ اگر خدا تعالیٰ کی طرف سے یہ پیشگوئی نہیں ہے اور پورے نہیں ہو رہی تو ہم کہہ سکتے ہیں واقعہ ہلاؤ کہ جس میں حضرت اقدس عالی جناب سیدنا مسیح موعود و مہدی معبود علیہ الصلوٰۃ والسلام کے نام سے کسی مخالف کو بلایا گیا ہو اور وہ سامنے نہ آیا ہو اور اگر نہ دکھا سکو اور ہرگز نہ دکھا سکو گے تو پھر اسے مخالف لوگوں سن رہے کہ تم پر وہی فتویٰ ہے جو ایسے منکروں کے لئے ہو کر تا ہے۔ خدا برہما۔

## رسالہ سراج الحق حصہ دوم

چھپ کر طیار ہو گیا ہے قیمت ۴ علاوہ معمول ڈاک جو صاحب مزید فرماویں ار کا ٹکٹ ارسال فرماویں۔



## مکتوب حضرت امام الزمان علیہ السلام

بسم الله الرحمن الرحيم  
مخلصہ وفضل

از عاجز غایب باسد الصمد غلام احمد  
باخویم مکرم منشی ظفر احمد صاحب  
بعد السلام علیکم ورحمۃ اللہ  
وبرکاتہ - عنایت نامہ آپکا  
پہونچا - حرف حرف اُس کا  
پڑھا گیا اور آپ کے لئے  
دعا کی گئی - قبض اور بے  
مزگی اور بے ذوقی کی حالت  
میں مجاہدات شاقہ بجا لا کر  
اپنے مولیٰ کو خوش کرنا چاہیے  
بہار رکھنا چاہئے کہ وہ مجاہد  
جس کے حصول کے لئے قرآن  
شریف میں حث و ترغیب  
ہے اور جو مدار کثرت کا ہے  
وہ مشروط بہ بے ذوقی و  
بے حضور کی ہے اور اگر  
کوئی عمل ذوق اور منتظر اور  
حضور اور لذت سے کیا  
جائے تو اُس کو مجاہدہ نہیں  
کہہ سکتے اور نہ اس پر کوئی  
ثواب مترتب ہوتا ہے کیونکہ  
وہ خود ایک لذت اور نفیہ  
ہے اور تنعم اور تلذذ کے  
کاموں سے کوئی شخص مستحق  
اجر نہیں ہو سکتا - ایک شخص  
شیریں شربت پیکر اُس کے  
پینے کی مزدوری مانگ  
نہیں سکتا سو یہ ایک نکتہ  
مہایت باریک ہے کہ بے  
ذوقی اور بے مزگی اور غنی  
اور مستغنی کے ختم ہونے  
سے وہیں ثواب اور اجر  
ختم ہو جاتا ہے اور عبادات  
عبادات نہیں رہتیں بلکہ ایک

روحانی غذا کا حکم پیدا  
کر لیتی ہیں سو حالت تبصر  
جو بے ذوقی اور بے  
مزگی سے مراد ہے یہی  
ایک ایسی مبارک حالت  
ہے جس کی برکت سے  
سلسلہ ترقیات کا شروع  
رہتا ہے - ہاں بے مزگی  
کی حالت میں اعمال صالحہ  
کا بجا لانا نفس پر نہایت  
گراں ہوتا ہے مگر ادنیٰ  
خیال سے اس گراں کو اٹھا  
اٹھا سکتا ہے جیسے ایک  
مزدور جو خوب جانتا ہے کہ اگر مینے  
آج مشقت اٹھا کر مزدوری  
نہ کی تو پھر رات کو  
فاقہ ہے اور ایک نوکر  
یقین رکھتا ہے کہ مینے  
تخلیف سے ڈر کر نوکری  
چھوڑ دی تو پھر گزارہ ہونا  
مشکل ہے اسی طرح انسان

سمجھ سکتا ہے کہ کلاں  
آخرت بجز اعمال صالحہ  
کے نہیں اور اعمال صالحہ  
وہ ہوں جو خلاف نفس  
ہوں اور مشقت سے  
ادا کئے جاویں اور عادت  
اسد اسی پر جاری ہے کہ  
جس کام کے لئے مصمم  
حزم کیا جاوے اُس کے  
انجام کے لئے طاقت لمباتی  
ہے سو مصمم حزم اور عہد  
واثق سے اعمال کی طرف  
متوجہ ہونا چاہئے اور  
نماز میں اس دعا کو پڑھنے  
میں کہ اھلنا الصراط المستقیم  
ایک بہت خندہ اور شروع  
زور لگانا چاہئے اور بار  
بار پڑھنا چاہئے - انسان  
بغیر عبادت کچھ چیز نہیں  
بلکہ جمیع جانوروں سے  
بدتر ہے اور شر الہیہ ہی

وقت گذر جاتا ہے اور موت  
در پیش ہے اور جو کچھ عمر  
کا حصہ ضائع طور پر گذر  
گیا وہ ناقابل تلافی اور  
حنت حسرت کا مقام ہے  
وفا کرتے رہو اور محکو  
مت - لا تیسوا من دکر  
اللہ یہ عاجز آپ کے لئے  
دعا کرتا رہے گا انشاء اللہ  
تعالیٰ - ہر ایک بات کے  
لئے ایک وقت ہے مبارک  
اور منتظر رہنا چاہئے  
ایسا نہ ہو کہ صبر میں کچھ  
ذوق آجائے کہ استعجال  
سم ناقل ہے - اگر فرصت  
ہو تو کبھی کبھی ضرور ملنا  
چاہئے اور عجز سے ترجمہ  
قرآن شریف کا دیکھا کرو -  
حضرت عمر رضی اللہ عنہ  
کو خواب میں آپ نے دیکھا  
یہ بہتر ہے - فاروق کی

زیارت سے وقت وجات  
دین حاصل ہوتی ہے -  
میری دست میں فقر کے  
یہ مئے ہیں کہ اعمال کی ضرورت  
ہے مذنب کی یہ پوچھا  
بھائے گا کہ کیا کام کیا یہ  
نہیں پوچھا جائے گا کہ  
کس کا بیٹا ہے - جناب  
رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی زیارت  
کے لئے منابت و پیروی و محبت  
اور پھر کثرت درود شریف شرط  
ہے یا بتیں بالعرض حاصل  
ہو جاتی ہیں خدا تعالیٰ  
کے راضی ہو جائے کہ  
بعد اور بآسانی  
یہ امر طے  
ہو جائے  
ہیں

والسلام

ناکسار غلام احمد از نادیاں -

۱۱ مئی ۱۹۸۵ء



## سیدنا معاویہ رضی اللہ عنہ

## وعظ کی تاثیر

اسلامی دنیا میں سیدنا معاویہ رضی اللہ عنہ کا زمانہ بھی عجیب و برکت کا زمانہ تھا۔ حامیان اسلام میں آپ کا نام آب زر سے بچنے کے لائق ہے علاوہ دوسرے فضائل اور کمالات کے سیاست مدکن محال سب آپ کے احکام کی نقل کتابوں میں لکھ لیا کرتے تھے یہ ایسے امور ہیں جنہ آج یورپین حکومتیں ناز کرتی ہیں آپ کے عہد میں بعض آیات اور اسلاک کھائی بھی کھینچتے تھے بیس سال تک مصر میں حکمران رہے اور کسی شخص کو آپ سے ناراضی نہ تھی شہرہ میں آپ نے بذریعہ اسطول بحری جزیرہ قبرص کو فتح فرمایا تھا کریٹ کو فتح فرمایا بعد ازاں جزیرہ کوس اور جزیرہ رومس کو فتح فرمایا۔

بڑی لڑائی آپ نے آدمیوں سے کی اور بر و بجر دونوں طرف سے اٹھیں تنگ کیا اور خلیج (صابوق) میں بڑا بیڑا جہازات کا غرق کرایا گیا اور چھ سال برابر قسطنطنیہ پر محاصرہ رہا یہ وہ زمانہ تھا کہ امیر المومنین کے لشکر کی تعداد ایک لاکھ کے اندر تھی اور فتح اسلامی بلاد چین تک پہنچ گئی تھی آج کا روز دول یو۔ وپ کی چھوٹی دولت ملک فلنک کے نزدیک اس سے کہیں زاید لشکر موجود ہے مگر یہ اتفاق اور اسلامی پیشواؤں کی نیک فیتی تھی کہ اسلام کو کہیں فتح و نصرت نصیب ہوئی تھی آج ایسے امور مسلمانوں میں بالکل عجیب و غریب معلوم ہو رہے ہیں

رمضان المبارک کا مہینہ تھا اور میں حضرت امام حسین علیہ السلام کے روضہ مبارک میں ایک طرف بیٹھا ہوا تھا میرے قریب بصر کے ایک زبردست عالم تشریف فرما تھے۔ ہم نے لوگوں کو دیکھا جو زمین کو بوسہ دے رہے ہیں اور قبر مبارک کے کپڑے کو چومنے اور اس سے آنکھیں رگڑتے ہیں ہر شخص اپنی اپنی فریاد پیش کرتا اور حضرت امام حسین رضی اللہ عنہ سے حاجتیں طلب کرتا اور منت مانگتا ہے یہ حالت دیکھ کر ان بزرگ کی زبان سے جو میری برابر بیٹھے تھے مباحثہ یہ نکل مابداہ التماثل التي استعم لها عا کفوان۔

یہ بزرگ لوگوں کی طرف اشارہ کیا جو مزار مبارک سے مرادیں مانگ رہے تھے بزرگ کی زبان سے یہ شعر میں نے ان سے کہا کہ آپ گروہ علماء ہیں اور قوم میں منکرات اور ناجائز باتوں کی از حد ترقی ہو گئی ہے لیکن افسوس ہے کہ آپ بالکل خاموش ہیں۔ میرے اس کہنے پر مجھ میں اور ان بزرگ میں جو مکالمہ ہوا مناسب معلوم ہوتا ہے کہ اسکو بکھنہ لکھ دیا جاوے۔

بزرگ زمانہ فاسد ہو گیا ہے لوگوں کی توجہ صرف باتوں کی طرف ہے سچی بات کا سننا کبھی گوارا نہیں میں حق ہمیشہ غالب رہتا ہے کبھی مغلوب نہیں ہوتا جب حق اور باطل کا مقابلہ ہوگا اور حق ثابت ہو جاوے گا تو یقیناً اس مقابلہ کا نتیجہ حق کے خلیہ اور حق باطل پر مبنی ہوگا۔

بزرگ ان جب حق ثابت ہی ہو

میں حق کے ثابت ہونے میں کوئی چیز مانع ہے۔

بزرگ جو لوگ جوئے اور مضمرہ غطوں کے دلدادہ ہیں اور اس تسلیم میں مشغول ہیں جس میں لغویات اور مزخرفات بھری ہوئی ہیں اور جن کی لغویت بہت کچھ ثابت ہو چکی ہے ایسی تعلیم پانے والے اشخاص اس شخص کی بیخ کنی اور بربادی کی کوشش کرتے ہیں جو ٹھیک ٹھیک تعلیم دینا چاہتا اور معینہ و عطا کرتا ہے چنانچہ ان کی مساعدت اور اعانت پر ان کے معتقدین مکر بستہ ہو جاتے ہیں اور سچ و غلط کہنے والوں کو بے دین اور بد خواہ ملک مشہور کیا جاتا ہے اس کی تحقیق کی جاتی ہے اس کو غم مہیب و ملکی مطاعن کے ساتھ مطعون کرتے ہیں۔

میں۔ کچھ ہی حالت کیوں نہ ہو یس اس کی طرف سے کہ سچی بات کو ظاہر کریں اور جب تک حق کی فتح کامل نہ ہو جائے مسلسل اور لگاتار کوشش کرتے رہیں بزرگ اگر کوئی عالم توحید مطلق اور اخلاق حسنہ کی تعلیم دینا چاہتا اور سچے اور معینہ و عطا کرتا ہے لوگ اس کی طرف بیخ کنی نہیں کرتے ان کا میلان طبع نہیں قصہ گو جوئے و اعطیوں کی طرف ہے جو ان کی خواہشات کے ہم نوا ہیں۔

میں گستاخی معاف حالت موجودہ اس کے بالکل برعکس ہے کیونکہ حوادث زمانہ نے لوگوں کے دلوں میں حق بات کے قبول کی صلاحیت پیدا کر دی ہے اور وہ اس رہنمائی کے خواہشمند ہیں جو ان کو موجودہ بد بختی اور مصیبت سے نجات دے چنانچہ اس معاملہ میں میں نے لوگوں کا



امتحان کر لیا ہے ایک دن میں درس دے رہا تھا دھتکہ لوگوں کا بھپرا بھپرا ہجوم ہوا کہ جس کی بجھے پہلے سے توقع نہ تھی پہلے ہی دن میرے درس کے مفید ہونے کا لوگ چرچا کرنے لگے حتیٰ کہ ایک شخص نے کہا کہ اگر ہمارے پاس ایسے سو مدرس ہوں تو ہم پر یہ بلا میں اور سفید مصیبتیں نازل نہ ہوں جنہیں ہم مبتلا ہیں **سز و عذاب** کیا لوگ بہتارے وعظ کو ایسی ہی توجہ سے سنتے ہیں جیسے فلاں شخص کے وعظ کو اگر ایسا ہے تو ہم کہیں گے کہ مفید تعلیم کا بھی رواج ایسے ہی ہو سکتا ہے جیسے دوسری تعلیم کا۔

**میں** لوگوں کی ایسی توجہ نہیں دیکھ سکتا کہ فلاں شخص پر یہ سبب نہیں ہے کہ لوگ مدت سے اس کے ساتھ

اور ایک ایک فدان پر چار چار گئے قرص لیں اور فیصد کا میں روپیہ سود کے لئے ایسے ربوا کی نسبت شرع یا قانون کیا بخوبی کر سکتا ہے وہ جانتے تھے کہ حجاز کے بعض شہروں میں دیا پہیلی ہو سکتی ہے جس میں مبتلا ہونے کا اندیشہ ہے اور یہ بھی جانتے تھے کہ اس سال زادراہ اور کرایہ سواری میں دو چند خرچ ہو گا بعض کا یہ بھی اعتقاد ہے کہ جب اعتدال سے زیادہ خرچ ہو کر یہ ہو تو استطاعت رکھنے والے سے حج کی فرضیت ساقط ہو جاتی ہے تاہم ان اور کی انہوں نے کچھ پروا نہ کی اور سود کے گناہ کبیرہ تک کو مرتکب ہوئے اور حج کو گئے

واپس ملے گی اور خدا کے یہاں اعلیٰ مرتبہ اور عمدہ درجہ حاصل حاصل کریں گے۔

## ادھر ادھر کی باتیں

فی الحال اشتہار رات کے لئے مولوی محمد علی صاحب ایم۔ اے۔ ایل۔ ایل۔ بی۔ قادیان کے نام سے خط و کتابت ہو کر رہے۔ جو لوگ ہم سے اشتہار رات مانگتے ہیں اور ہم ان کے ارشاد کی تعمیل نہیں کر سکتے وہ ہم کو معذور سمجھیں کیونکہ یہ کام سولانا موصوف کے سپرد ہے۔

بشپ صاحب لاہور کے نام ایک دوسری چٹھی ان کے جواب کے جواب میں بھیج کر کھڑکی کی گئی ہے جس میں بشپ صاحب کے دو جوان انکار کو زبردست دلائل کے ساتھ نہایت متین اور معقول الفاظ میں توڑا گیا ہے۔ چٹھی مذکور انگریزی میں طبع ہونے کے واسطے لاہور بھیجی گئی ہے۔

کس واسطے برداشت کی صورت اس لئے کہ عالم دین اور وعظ کے حکم کی بجا آوری کریں چنانچہ انہوں نے وعظ کے حکم کو تسلیم کیا اس سے یہ ثابت ہوا ہے کہ آج علماء کا قول اس درجہ تک مانا جاتا ہے اور اس حد تک ان کی اطاعت کی جاتی ہے تو جب علماء لوگوں کے سامنے سچی باتیں بیان کریں گے اور ان پر ان امور کو پیش کریں گے تاکہ ان کے دین و دنیا کی کامیابی کا باعث ہو اور ان کی عقلوں کی تربیت و اصلاح ہو ان کے دلوں میں برائیوں سے بچنے کی تحریک ہو تو ان کی کیا حالت ہو گی یقیناً اس وقت مسلمان شیر کی طرح جنبش کریں گے اور جو چیزیں ان کے پاس موجود ہیں انکی حفاظت ہو گی اور کہو سی ہو سی عزت

اور اغراض کے بھی وہ موافق ہیں لیکن مجھے افسوس ہے کہ اس طبع کاری پر جس میں صرف لوگوں کو لذت معلوم ہوتی ہے وہ اس سچائی کو ترجیح دیں گے جس کے ساتھ لوگوں کی اصلی مصلحتیں اور آئندہ بہبودی وابستہ ہے مجھ میں اور ان بزرگ میں تو یہ گفتگو ہوئی لیکن یونانیا میکوپو قول اور بجز یہ کی شہادتیں ملتی جاتی ہیں چنانچہ انہیں ایام میں یہ واقعہ پیش آیا کہ ایک بزرگ لوگوں کو جامع ازہر کی مشرفی حصہ میں حج کرنے کی ترغیب دے رہے تھے کہ امسال حج ادا کریں چنانچہ اس وعظ کا لوگوں پر اس قدر اثر ہوا کہ تمام دشواریاں اور مصیبتیں لوگوں کی نظر میں اچھ ہو گئیں حتیٰ کہ سود کی معصیت کی بھی انہوں نے پروا نہ کی اور اپنی ملکات کو رہن رکھ کر قرض لیا

نیو یارک کے لوگوں نے غلط زدگان ہند کی امداد کے واسطے جو کمیٹی قائم کی ہے اس نے تقسیم خیرات کا انتظام اپنے اقتدار میں رکھا ہے اور نو آدمیوں کی ایک کمیٹی بمبئی میں مقرر کی ہے اسکو بچتر ہزار روپیہ بھیج کر لکھا ہے کہ آئندہ ہر سہفتہ تیس ہزار روپیہ بھیجا جاوے گا۔





## برائین احمدیہ

چار جلد کامل

یہ وہ نادر اور بے نظیر کتاب ہے جس میں قرآن شریف کے کلام الہی ہوئے اور حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نبوت اور رسالت کے ثبوت میں تین سو زبردست دلائل قاطع دی گئی ہیں اور اسلام کو بمقابلہ جمیع مذاہب کے اعلیٰ و افضل کیا گیا ہے اور اثبات رسالت آنحضرت صلی اللہ علیہ وسلم میں آج تک کوئی کتاب ایسی تصنیف نہیں ہوئی موافق و مخالف اس کی تعریف و توصیف میں رطب اللسان ہیں اس کی پہلے قیمت پچیس روپے تھی اور بوجہ نایابی کے دنیا اس کی زیارت کو ترس رہی تھی۔ ہم نے بڑی کوشش اور جانفشانی سے اس کتاب کو زیور انطباع بار ثانی پہنایا ہے ناظرین یہ موقع ناخوش نہ کھوئیں نہایت جلد خرید فرمائیں۔ کاغذ موٹا چھاپہ نفیس خوش خط خوش نما قیمت نہایت ہی کم صرف ۱۰/-

المشتہر کریم بخش مالک  
مطبع مفید عام پریس  
سیالکوٹ

## افسوس

حسرت افسوس کی بات ہے کہ ہندوستان میں آریہ اور عیسائیوں کی طرف سے کئی رسالے اور اخبار ہفتہ وار اور ماہوار چھپتے ہیں جن میں دین و دنیا کے سردار حضرت محمد رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم کی نسبت اس قدر بد زبانیاں اور گالیاں دی جاتی ہیں کہ غیرت مند مسلمان کا دل کانپ جاتا ہے اور آنکھوں میں خون اتر آتا ہے ان رسالوں میں کچھ ایسا نہر بھرا ہوا ہے کہ کسی مسلمان آنکھوں پر صحر اسلام سے مشک اور مرند ہو گئے ہیں ہندوستان میں چھپ کر پڑھنے والے مسلمان ہیں لیکن افسوس کہ ایک اخبار یا رسالہ بھی ان کی طرف سے باقاعدہ نہیں چھپتا جو ان مخالفین کے دندان شکن جواب دیکر اہل اسلام کو دوزخ کے گھر سے بچائے اور ان کا حوصلہ بڑھائے۔ کہتے ہیں کہ عیسائیوں کے مشن کا بہت سارو پیسہ اسی ایک بات سے وصول ہو جاتا ہے کہ ولایت کے عیسائیوں نے ایک وقت کی چار میں میٹھا ڈالنا چھوڑ دیا ہے اور اسی ایک دفعہ کے میٹھا چھوڑ دینے سے ہزاروں روپے جمع ہو جاتے ہیں جو وہ عیسائی مذہب اور عیسائی رسالوں کے شائع کرنے میں صرف کرتے ہیں اسلام جو خدا کی مذہب اور سچا مذہب ہے کیا اس کے لئے مسلمانوں کو اتنی بھی غیرت نہیں ہونی چاہی؟ ضرور ہونی چاہئے اور اسی غیرت نے ہمارا دامن پکڑا کہ ہم یہ رسالہ انوار الاسلام ماہوار نکالنے پر مجبور ہوئے

جس میں نور افشاں وغیرہ عیسائی اخباروں اور آریہ گزٹ وغیرہ آریہ کے اخباروں اور مخالفین کے تمام اعتراضات کے مفصل جواب لکھا کرتے ہیں ہر ایک مسلمان کا فرض ہے کہ اس رسالہ کو منگائے اور مطالعہ فرمائے حجم ۲۸ صفحے ماہوار قیمت نہایت کم معہ محصول ڈاک صرف ایک روپیہ سالانہ قیمت ہر حالت میں پیشگی آنی چاہئے نمونہ کے لئے ایک آنہ کا ٹکٹ آنا چاہئے۔ واعظین اسلام سے رسالہ کی قیمت سالانہ صرف ۱۲/- غیر مذاہب سے ۸/- لی جاتی ہے اس غرض سے کہ غیر مذہب والوں کو روبرو خدا تعالیٰ کے یہ موقع نہ ملے کہ ہم نے دنیا میں یہ رسالہ انوار الاسلام نہیں دیکھا

المشتہر منشی کریم بخش مالک  
مہتمم رسالہ انوار الاسلام سیالکوٹ

## نوش

حضرت مولانا مولوی نور الدین صاحب سلمہ ربہ اطلاع دیتے ہیں کہ اکثر خط ان کے پاس ایسے آتے ہیں کہ بھیجنے والوں کے نام یا مقام نہیں پڑھ جاتے اور بعض بڑے ضروری خطوط افسوس کے ساتھ چاک کئے جاتے ہیں اور بعض اپنا پورا پتہ نہیں لکھتے اس لئے ہر ایک کو اطلاع دی جاتی ہے کہ ہر ایک صاحب اپنا نام اور پتہ خوش خط لکھا کریں ورنہ عدم تعمیل کی شکایت نہ کریں۔

ایڈیٹر



# میرے کام

مصدقہ جناب اسسٹنٹ کیمیکل ایگزیمینر صاحب بہادر گورنمنٹ پنجاب

محترم انگریزوں میڈیکل کالج کے پروفیسروں نامور ڈاکٹروں والیان ریاست اور ولایت کی یونیورسٹی کے سند یافتہ ڈاکٹروں نے بعد از تجزیہ اس سرمہ کی تصدیق فرمائی ہے کہ یہ سرمہ امراض ذیل کے لئے اکیسر ہے ضعیف بصارت تاریکی چشم دھندلا ہوا پروال خبار بھولا سبل سرخی ابتدائی موتیا بند ناخن پانی جانا خارش وغیرہ محترم ڈاکٹر اور حکیم بجائے اور ادویہ کے آنکھوں کے مریضوں پر اب اس سرمہ کو استعمال کرتے ہیں چند روز کے استعمال سے بنائی بہت بڑھاتی ہے اور عینک کی بھی حاجت نہیں رہتی بچہ سے لے کر بوڑھے تک کو یہ سرمہ یکساں معیند ہے قیمت اس سے کم رکھی گئی ہے کہ عام و خاص اس سرمہ سے فائدہ اٹھا سکیں قیمت فی تولہ جو سال بھر کے لئے کافی ہے مبلغ عامیرے کا معیند سرمہ اعلیٰ قسم فی تولہ ہے خالص میرانی ماسہ صمد سرمہ فی تولہ ہم خرچہ ایک ذمہ خریدار درخواست کے وقت اخبار کا حوالہ ضرور دیں نقدی و جہلی میرے کے سرمہ کے اشتہاروں سے بچنا چاہئے۔ المستتر پروفیسر میا سنگھ اہلو والیہ مقام بٹالہ ضلع گورداس پور پنجاب۔

ان سے بڑھ کر اور کیا معتبر شہادت ہو سکتی ہے

۱۔ میں بڑی خوشی سے تصدیق کرتا ہوں کہ میرے کا سرمہ جو سردار میا سنگھ اہلو والیہ نے ایجاد کیا ہے بڑی بیش قیمت اور معیندہ واسطے بالخصوص مفصلہ ذیل امراض کے لئے بھروسہ کثیر ہے۔

۲۔ میں بڑی خوشی سے میرے کے سرمہ کے فائدہ بخش اثر کی نسبت شہادت دیتا ہوں کہ جو سردار میا سنگھ اہلو والیہ نے تیا کیا ہے میرے اسکا تجربہ اپنے ایک زیر علاج مریض

۳۔ میں اس سرمہ کی بڑی خوشی سے تصدیق کرتا ہوں کہ میرے کا سرمہ جو کہ سردار میا سنگھ اہلو والیہ نے تیا کیا ہے اپنے زیر علاج کئی اک قسم کے مریضوں پر استعمال کیا ہے میری رائے میں بنائی قائم رکھنے اور آنکھوں کی بیماری سونپنے کیلئے میرے کا سرمہ بہت معیندہ واسطے خان بہادر ڈاکٹر سید میر شاہ ایل ایم ایس اسسٹنٹ سرجن و پروفیسر میڈیکل کالج لاہور۔

۴۔ میں نے میرے کے سرمہ کا جو کہ ہمارا میا سنگھ نے تیا کیا ہے ان مریضوں پر جن کی آنکھیں بہت کمزور اور بیمار تھیں استعمال کر کے

۵۔ میں نے میرے کے سرمہ کا جو کہ ہمارا میا سنگھ نے تیا کیا ہے ان مریضوں پر جن کی آنکھیں بہت کمزور اور بیمار تھیں استعمال کر کے

۶۔ میں نے میرے کے سرمہ کا جو کہ ہمارا میا سنگھ نے تیا کیا ہے ان مریضوں پر جن کی آنکھیں بہت کمزور اور بیمار تھیں استعمال کر کے

۷۔ میں نے میرے کے سرمہ کا جو کہ ہمارا میا سنگھ نے تیا کیا ہے ان مریضوں پر جن کی آنکھیں بہت کمزور اور بیمار تھیں استعمال کر کے

۸۔ میں نے میرے کے سرمہ کا جو کہ ہمارا میا سنگھ نے تیا کیا ہے ان مریضوں پر جن کی آنکھیں بہت کمزور اور بیمار تھیں استعمال کر کے

۹۔ میں نے میرے کے سرمہ کا جو کہ ہمارا میا سنگھ نے تیا کیا ہے ان مریضوں پر جن کی آنکھیں بہت کمزور اور بیمار تھیں استعمال کر کے

۱۰۔ میں نے میرے کے سرمہ کا جو کہ ہمارا میا سنگھ نے تیا کیا ہے ان مریضوں پر جن کی آنکھیں بہت کمزور اور بیمار تھیں استعمال کر کے

پانچزار پر و انعام

اگر کوئی شخص میرے کے سرمہ کی شدت میں جو قریب بابہ ہزار کے ہیں ایک کو بھی فرضی ثابت کر دی تو اسکو مبلغ پانچزار روپیہ انعام دیا جائیگا جو لاہور کے نیشنل بینک میں اسی مطلب کے لئے جمع کیا گیا ہے

مطبع انوار احمدیہ قادیان میں شیخ یعقوب علی کے اہتمام سے چھپا